

FEDERALE OVERHEIDS Dienst FINANCIEN

N. 2012 — 3845

[C — 2012/03329]

17 DECEMBER 2012. — Ministerieel besluit tot aanwijzing van de hiërarchische meerderen die bevoegd zijn om een voorlopig voorstel van tuchtstraf te formuleren

De Minister van Financiën,

De Staatssecretaris voor de Bestrijding van de sociale en de fiscale fraude,

Gelet op de wetten op het gebruik van talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel, artikel 78, § 5, vervangen bij het koninklijk besluit van 31 maart 1995;

Gelet op het ministerieel besluit van 10 februari 1998 tot aanwijzing van de hiërarchische meerderen die bevoegd zijn inzake tuchtregeling alsmede tot het verlenen van de bevoegdheid aan de colleges van dienstchefs om de definitieve voorstellen betreffende de tuchtstraffen te formuleren;

Gelet op het ministerieel besluit van 1 juli 2003 tot aanwijzing van de hiërarchische meerdere voor de toepassing van artikel 78 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel wat betreft de houders van een managementfunctie of de houders van een stafffunctie;

Gelet op het ministerieel besluit van 25 april 2006 tot aanwijzing van de bevoegde hiërarchische meerdere voor de toepassing van artikel 78, § 2, van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel betreffende de leidinggevenden en de ambtenaren die ter beschikking gesteld zijn van de Dienst voorafgaande beslissingen in fiscale zaken;

Gelet op het ministerieel besluit van 25 november 2011 tot aanwijzing van de hiërarchische meerderen die bevoegd zijn om een voorlopig voorstel van tuchtstraf te formuleren indien de hiërarchische meerdere aangewezen bij het ministerieel besluit van 10 februari 1998 niet over de vereiste wettelijke taalkennis beschikt,

Besluiten :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit dient te worden verstaan onder :

1° entiteit :

- a. het kabinet en de diensten van de Voorzitter van het Directiecomité;
- b. de Algemene Diensten;
- c. de Studie- en documentatiedienst;
- d. de Rechtskundige Dienst;
- e. de Administratie der thesaurie;
- f. het kabinet van de Administrateur-generaal van de belastingen en de invordering;
- g. de Administratie van fiscale zaken;
- h. de Administratie van de ondernemings- en inkomensfiscaliteit;
- i. de Administratie der directe belastingen;
- j. de Administratie der douane en accijnzen;
- k. de Administratie van de belasting over de toegevoegde waarde, registratie en domeinen;
- l. de Administratie van het kadaster;
- m. de Administratie van de bijzondere belastinginspectie;
- n. de Dienst van de voorafgaande beslissingen in fiscale zaken;
- o. de fiscale bemiddelingsdienst;
- p. FEDOREST, Staatsdienst met afzonderlijk beheer;

2° geaffecteerd : hetzij benoemd, hetzij aangewezen voor een dienst of gemuteerd in de zin van artikel 49 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel, hetzij gedetacheerd of ter beschikking gesteld in de zin van het organiek reglement;

3° organiek reglement : het koninklijk besluit van 29 oktober 1971 tot vaststelling van het organiek reglement van de Federale Overheidsdienst Financiën, en van de bijzondere bepalingen die er voorzien in de uitvoering van het statuut van het Rijkspersoneel.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2012 — 3845

[C — 2012/03329]

17 DECEMBRE 2012. — Arrêté ministériel portant désignation des supérieurs hiérarchiques compétents pour formuler une proposition provisoire de peine disciplinaire

Le Ministre des Finances,

Le Secrétaire d'Etat à la Lutte contre la fraude sociale et fiscale,

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966;

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, l'article 78, § 5, remplacé par l'arrêté royal du 31 mars 1995;

Vu l'arrêté ministériel du 10 février 1998 portant désignation des supérieurs hiérarchiques compétents en matière disciplinaire et conférant aux collèges des chefs de service la compétence de formuler les propositions définitives de peines disciplinaires;

Vu l'arrêté ministériel du 1^{er} juillet 2003 désignant le supérieur hiérarchique compétent pour l'application de l'article 78 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat en ce qui concerne les titulaires de fonction de management et les titulaires de fonction d'encadrement;

Vu l'arrêté ministériel du 25 avril 2006 désignant le supérieur hiérarchique compétent pour l'application de l'article 78, § 2, de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat en ce qui concerne les dirigeants et les agents mis à disposition du service des décisions anticipées en matière fiscale;

Vu l'arrêté ministériel du 25 novembre 2011 portant désignation des supérieurs hiérarchiques compétents pour formuler une proposition provisoire de peine disciplinaire si le supérieur hiérarchique désigné dans l'arrêté ministériel du 10 février 1998 ne possède pas la connaissance linguistique requise,

Arrêtent :

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, l'on entend par :

1° entité :

- a. le cabinet et les services du Président du Comité de direction;
- b. les Services généraux;
- c. le Service d'études et de documentation;
- d. le Service juridique;
- e. l'Administration de la trésorerie;
- f. le cabinet de l'Administrateur général des Impôts et du Recouvrement;
- g. l'Administration des affaires fiscales;
- h. l'Administration de la fiscalité des entreprises et des revenus;
- i. l'Administration des contributions directes;
- j. l'Administration des douanes et accises;
- k. l'Administration de la taxe sur la valeur ajoutée, de l'enregistrement et des domaines;
- l. l'Administration du cadastre;
- m. l'Administration de l'inspection spéciale des impôts;
- n. le Service des décisions anticipées en matière fiscale;
- o. le Service de conciliation fiscale;
- p. FEDOREST, Service d'Etat à gestion séparée;

2° affectés : soit nommés, soit désignés pour un service ou mutés au sens de l'article 49 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, soit détaché ou mis à disposition au sens du règlement organique;

3° règlement organique : l'arrêté royal du 29 octobre 1971 fixant le règlement organique du Service public fédéral Finances, ainsi que les dispositions particulières y assurant l'exécution du statut des agents de l'Etat.

Art. 2. Het voorlopig voorstel van tuchtstraf tegen de houders van een managementfunctie en de houders van een stafffunctie vermeld in kolom 1 van de hiernavolgende tabel, wordt geformuleerd door de houder van de functie vermeld in kolom 2 :

Art. 2. La proposition provisoire de peine disciplinaire à l'encontre des titulaires d'une fonction de management et des titulaires d'une fonction d'encadrement repris dans la colonne 1 du tableau ci-après est formulée par le titulaire de la fonction repris dans la colonne 2 :

Kolom 1 / Colonne 1	Kolom 2 / Colonne 2
De houders van een managementfunctie - 1 Les titulaires d'une fonction de management - 1	De Voorzitter van het Directiecomité Le Président du Comité de direction
De houders van een managementfunctie - 2 Les titulaires d'une fonction de management - 2	De houder van de managementfunctie - 1 waar zij hiërarchisch van afhangen Le titulaire de la fonction de management - 1 dont ils dépendent hiérarchiquement
De houders van een stafffunctie -1 Les titulaires d'une fonction d'encadrement - 1	De Voorzitter van het Directiecomité Le Président du Comité de direction
De houders van een stafffunctie -2 Les titulaires d'une fonction d'encadrement - 2	De houder van de stafffunctie - 1 waar zij hiërarchisch van afhangen Le titulaire de la fonction d'encadrement - 1 dont ils dépendent hiérarchiquement

Art. 3. Het voorlopig voorstel van tuchtstraf tegen de ambtenaren van :

- 1° het kabinet en de diensten van de Voorzitter van het Directiecomité;
 - 2° de Algemene Diensten;
 - 3° de Studie- en documentatiedienst;
 - 4° de Rechtskundige Dienst;
 - 5° de Administratie der thesaurie;
 - 6° het kabinet van de Administrateur-generaal van de belastingen en de invordering;
 - 7° de Administratie van fiscale zaken;
 - 8° de Administratie van de ondernemings- en inkomensfiscaliteit;
 - 9° de Administratie der directe belastingen;
 - 10° de Administratie der douane en accijnzen;
 - 11° de Administratie van de belasting over de toegevoegde waarde, registratie en domeinen;
 - 12° de Administratie van het kadaster;
 - 13° de Administratie van de bijzondere belastinginspectie;
 - 14° FEDOREST, Staatsdienst met afzonderlijk beheer,
- vermeld in kolom 1 van de hiernavolgende tabel, wordt geformuleerd door het personeelslid vermeld in kolom 2 :

Art. 3. La proposition provisoire de peine disciplinaire à l'encontre des agents :

- 1° du cabinet et des services du Président du Comité de direction;
 - 2° des Services généraux;
 - 3° du Service d'études et de documentation
 - 4° du Service juridique;
 - 5° de l'Administration de la trésorerie;
 - 6° du cabinet de l'Administrateur général des Impôts et du Recouvrement;
 - 7° de l'Administration des affaires fiscales;
 - 8° de l'Administration de la fiscalité des entreprises et des revenus;
 - 9° de l'Administration des contributions directes;
 - 10° de l'Administration des douanes et accises;
 - 11° de l'Administration de la taxe sur la valeur ajoutée, de l'enregistrement et des domaines;
 - 12° de l'Administration du cadastre;
 - 13° de l'Administration de l'inspection spéciale des impôts;
 - 14° FEDOREST, Service d'Etat à gestion séparée,
- repris dans la colonne 1 du tableau ci-après est formulée par le membre du personnel repris dans la colonne 2 :

Kolom 1 / Colonne 1	Kolom 2 / Colonne 2
Ambtenaren behorend tot de klasse A4 of A5 Les agents appartenant aux classes A4 ou A5	De houder van de managementfunctie of de stafffunctie die in de structuur van de entiteit waar de betrokken ambtenaar is geaffecteerd, hiërarchisch de plaats bekleedt welke het dichtst bij die van de betrokken ambtenaar staat. Le titulaire de la fonction de management ou de la fonction d'encadrement qui, dans la structure de l'entité où l'agent concerné est affecté, occupe hiérarchiquement la place la plus proche de l'agent concerné.
Ambtenaren behorend tot de klasse A3 Les agents appartenant à la classe A3	De ambtenaar behorend tot de klasse A4 die in de structuur van de entiteit waar de betrokken ambtenaar is geaffecteerd, hiërarchisch de plaats bekleedt welke het dichtst bij die van de betrokken ambtenaar staat. L'agent appartenant à la classe A4 qui, dans la structure de l'entité où l'agent concerné est affecté, occupe hiérarchiquement la place la plus proche de l'agent concerné.
Ambtenaren behorend tot de klasse A2 of A1. Ambtenaren van niveau B, C of D Les agents appartenant aux classes A2 ou A1 Les agents des niveaux B, C ou D	De ambtenaar behorend tot de klasse A3 die in de structuur van de entiteit waar de betrokken ambtenaar is geaffecteerd, hiërarchisch de plaats bekleedt welke het dichtst bij die van de betrokken ambtenaar staat. L'agent appartenant à la classe A3 qui, dans la structure de l'entité où l'agent concerné est affecté, occupe hiérarchiquement la place la plus proche de l'agent concerné.

Art. 4. Het voorlopig voorstel van tuchtstraf tegen de ambtenaren van :

- 1° de Dienst van de voorafgaande beslissingen in fiscale zaken;
- 2° de fiscale bemiddelingsdienst,

vermeld in kolom 1 van de hiernavolgende tabel, wordt geformuleerd door het personeelslid vermeld in kolom 2 :

Art. 4. La proposition provisoire de peine disciplinaire à l'encontre des agents :

- 1° du Service des décisions anticipées en matière fiscale;
- 2° du Service de conciliation fiscale,

repris dans la colonne 1 du tableau ci-après est formulée par le membre du personnel repris dans la colonne 2 :

Kolom 1 / Colonne 1	Kolom 2 / Colonne 2
De Voorzitters van de colleges Les Présidents des collèges	De Voorzitter van het Directiecomité Le Président du Comité de direction
De andere leden van de colleges en de ambtenaren van de diensten Les autres membres des collèges et les agents des services	De Voorzitter van het college van de dienst waar de betrokken deel van uitmaakt Le Président du collège du service dans lequel l'intéressé est occupé

Art. 5. Onverminderd artikel 6, wordt bij ontstentenis of afwezigheid van het personeelslid dat krachtens de artikelen 2 tot 4 bevoegd is voor het formuleren van het voorlopig voorstel en mits er niemand formeel tijdelijk werd aangesteld als leidinggevende van de ambtenaar die het voorwerp uitmaakt van een tuchtprocedure, het voorlopig voorstel van tuchtstraf geformuleerd door de houder van een management- of staffunctie of een ambtenaar behorend tot dezelfde of een hogere klasse dan deze bedoeld in kolom 2 van genoemde artikelen, die in de organisatiestructuur in de opklimmende orde van de hiërarchie de plaats bekleedt welke het dichtst staat bij de ambtenaar die het voorwerp uitmaakt van een tuchtprocedure.

Voor de toepassing van het eerste lid heeft een ambtenaar of een mandaathouder de tuchtrechtelijke bevoegdheden die toekomen aan de titularis van de managementfunctie of staffunctie of van de ambtenaar wiens diensten hij tijdelijk leidt.

Art. 6. Indien een hiërarchische meerder bedoeld in de artikelen 2 tot 5, overeenkomstig de gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, niet over de vereiste wettelijke taalkennis beschikt wordt het voorlopig voorstel van tuchtstraf geformuleerd door de houder van een management- of een staffunctie of de ambtenaar behorend tot dezelfde of een hogere klasse dan deze bedoeld in kolom 2 van genoemde artikelen, die over de vereiste wettelijke taalkennis beschikt en die in de organisatiestructuur in de opklimmende orde van de hiërarchie de plaats bekleedt welke het dichtst staat bij de ambtenaar die het voorwerp uitmaakt van een tuchtprocedure.

Wanneer in de hiërarchische lijn niemand over de vereiste wettelijke taalkennis beschikt, wordt, bij een individuele ministeriële beslissing, een ambtenaar of een houder van een managementfunctie of een staffunctie aangewezen die over de vereiste wettelijke taalkennis beschikt en belast met het formuleren van een voorlopig voorstel van tuchtstraf.

Art. 7. Het ministerieel besluit van 10 februari 1998 tot aanwijzing van de hiërarchische meerderen die bevoegd zijn inzake tuchtregeling alsmede tot het verlenen van de bevoegdheid aan de colleges van dienstchefs om de definitieve voorstellen betreffende de tuchtstraffen te formuleren, wordt opgeheven wat betreft de Federale Overheidsdienst Financiën en zijn personeel.

Art. 8. Het ministerieel besluit van 1 juli 2003 tot aanwijzing van de hiërarchische meerder voor de toepassing van artikel 78 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statut van het Rijkspersoneel wat betreft de houders van een managementfunctie of de houders van een staffunctie, wordt opgeheven.

Art. 9. Het ministerieel besluit van 25 april 2006 tot aanwijzing van de bevoegde hiërarchische meerder voor de toepassing van artikel 78, § 2, van het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statut van het Rijkspersoneel betreffende de leidinggevenden en de ambtenaren die ter beschikking gesteld zijn van de Dienst voorafgaande beslissingen in fiscale zaken, wordt opgeheven.

Art. 10. Het ministerieel besluit van 25 november 2011 tot aanwijzing van de hiërarchische meerderen die bevoegd zijn om een voorlopig voorstel van tuchtstraf te formuleren indien de hiërarchische meerder aangewezen bij het ministerieel besluit van 10 februari 1998 niet over de vereiste wettelijke taalkennis beschikt, wordt opgeheven.

Brussel, 17 december 2012.

De Minister van Financiën,
S. VANACKERE

De Staatssecretaris voor de Bestrijding
van de sociale en de fiscale fraude,
J. CROMBEZ

Art. 5. Sans préjudice de l'article 6, en cas d'empêchement ou d'absence du membre du personnel qui en vertu des articles 2 à 4 est compétent pour formuler la proposition provisoire et pour autant que personne n'ait été désigné temporairement de manière formelle en tant que dirigeant de l'agent faisant l'objet d'une procédure disciplinaire, la proposition provisoire de peine disciplinaire est formulée par le titulaire d'une fonction de management ou d'une fonction d'encadrement ou par un agent appartenant à la même classe ou à une classe supérieure à celle reprise dans la colonne 2 des articles précités, qui dans la structure organisationnelle occupe dans l'ordre croissant de la hiérarchie la place la plus proche de l'agent qui fait l'objet d'une procédure disciplinaire.

Pour l'application de l'alinéa 1^{er}, un agent ou un titulaire de mandat a les compétences disciplinaires qui reviennent au titulaire de la fonction de management ou de la fonction d'encadrement ou à l'agent dont il dirige temporairement les services.

Art. 6. Si un supérieur hiérarchique visé aux articles 2 à 5 ne possède pas, conformément aux lois coordonnées sur l'emploi des langues en matière administrative, la connaissance linguistique légalement requise, la proposition provisoire de peine disciplinaire est formulée par le titulaire d'une fonction de management ou d'une fonction d'encadrement ou par un agent appartenant à la même classe ou à une classe supérieure à celle reprise dans la colonne 2 des articles précités, qui possède la connaissance linguistique légalement requise et qui dans la structure organisationnelle occupe dans l'ordre croissant de la hiérarchie la place la plus proche de l'agent qui fait l'objet d'une procédure disciplinaire.

Lorsque personne ne possède la connaissance linguistique légalement requise dans la ligne hiérarchique, un agent ou un titulaire d'une fonction de management ou d'une fonction d'encadrement qui possède la connaissance linguistique légalement requise et qui sera chargé de formuler une proposition provisoire de peine disciplinaire est alors désigné par décision ministérielle individuelle.

Art. 7. L'arrêté ministériel du 10 février 1998 portant désignation des supérieurs hiérarchiques compétents en matière disciplinaire et conférant aux collèges des chefs de service la compétence de formuler les propositions définitives de peines disciplinaires est abrogé en ce qui concerne le Service public fédéral Finances et son personnel.

Art. 8. L'arrêté ministériel du 1^{er} juillet 2003 désignant le supérieur hiérarchique compétent pour l'application de l'article 78 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat en ce qui concerne les titulaires de fonction de management et les titulaires de fonction d'encadrement est abrogé.

Art. 9. L'arrêté ministériel du 25 avril 2006 désignant le supérieur hiérarchique compétent pour l'application de l'article 78, § 2, de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat en ce qui concerne les dirigeants et les agents mis à disposition du service des décisions anticipées en matière fiscale est abrogé.

Art. 10. L'arrêté ministériel du 25 novembre 2011 portant désignation des supérieurs hiérarchiques compétents pour formuler une proposition provisoire de peine disciplinaire si le supérieur hiérarchique désigné dans l'arrêté ministériel du 10 février 1998 ne possède pas la connaissance linguistique requise est abrogé.

Bruxelles, le 17 décembre 2012.

Le Ministre des Finances,
S. VANACKERE

Le Secrétaire d'Etat à la Lutte contre la fraude sociale et fiscale,

J. CROMBEZ